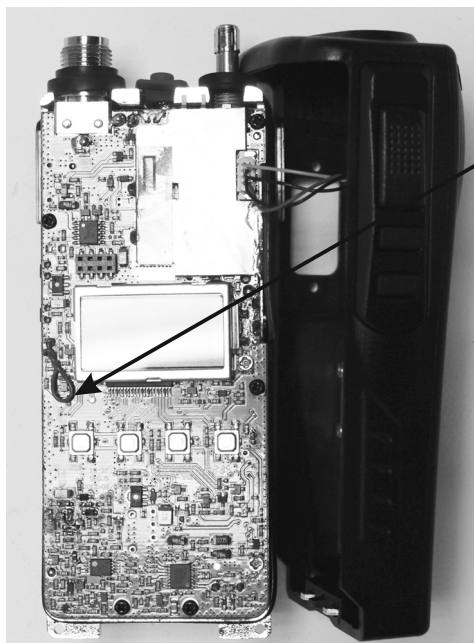


RANDY II

1302/10-12

Modificación para configuración 120 canales Modification pour configuration 120 canaux Modification for configuration 120 channels



- 1 - cortar el hilo rojo
- 1 - couper le fil rouge
- 1 - cut the red wire

No utilizar la potencia máxima 8W/FM con la versión portable. Versión móvil solamente. La batería se descarga mucho más rápido.

Ne pas utiliser la puissance maximum 8W/FM en version portable. Seulement en version Mobile. Votre batterie se déchargera beaucoup plus vite

Don't use full power 8W/FM in portable version. Only in mobile version. Your battery will be discharged more rapidly

bajos - inférieurs - inferior

altos - supérieurs - superior

Banda - Bande - Band (40 CH)

A

Banda - Bande - Band (40 CH)

C

normales
normaux
normal

8

Banda - Bande - Band (40 CH)

2 - Cambio de banda

- a) apagar el equipo.
- b) apertar y mantener presionada la tecla **F** mientras enciende el aparato. La letra que indica la banda utilizada parpadea.
- c) elegir la banda deseada con las teclas UP ▲ / DN ▼.
- d) confirmar su elección, presionando la tecla **F** durante 1 segundo. La letra que indica la banda elegida para de parpadear.
- e) el equipo vuelve a mostrar el canal.

2 - Changement de bande

- a) éteindre l'appareil.
- b) allumer l'appareil en maintenant la touche **F** enfoncée. La lettre de la bande utilisée clignote.
- c) choisir la bande à l'aide des touches UP ▲ / DN ▼.
- d) confirmer son choix en appuyant sur la touche **F** pendant 1 seconde. La lettre qui indique la bande choisie cesse de clignoter.
- e) l'appareil affiche le canal en cours.

2 - Changing the band

- a) switch off the transceiver.
- b) Press the **F** button during the radio is switched on. The letter corresponding to the band is blinking.
- c) in order to change the configuration, use the UP ▲ / DN ▼ buttons.
- d) to confirm, press **F** during 1 second. the letter corresponding to the band is continuously displayed.
- e) transceiver displays current channel.